

Furnas 17/8/96.

Meu querido Pai.

Tive m^{ta} pena quando li a sua carta, e vi que o Papa continuava deitado, e ainda com a ferida aberta, e sem saber quando viria; estes 3 mezes e meio parecem 6 ou 7.

Deus permitta que quando receberem esta, já o Papa esteja levantado, e com a ferida cerrada, para em breves dias convalescer, e vir para a sua cara patria, e para juncto de nos que tanto o estimamos; tenha o Papa paciencia com esta demora, lembrando - se dos bons resultados que tirou da operação, e que d'agui

em diante ha-de ter boa
saude.

Nos aqui de casa bons, e a
Maricas marido e Ernesto; o
Mario e' que esta' com uma boa
bronchite, e sultura no labouco,
em casa da cova, a Maricas
partiu hoje 17 para la, para
tratar d'elle. O Dr. Gil e' que
tem ido vel-o.

A Espanha aqui chegou mto
contente de nos ver, no dia
12 deste mez, retira amanhã
18, ella escreve ao Papa, d'ira
as suas impressões. cossim
como ella lhe conta d'uma
altercação que houve na
blea entre o Filomeno e Teo-
Betten court, por isso não digo

diço orada a esse respeito.

Eu retiro no dia 30 para a
cidade.

O Ti José tem estado aqui mto
de la' fui vel-o, e elle disse
que se admira que quando
a sonda intupe, se o enfermeiro
não sabe fazer a desentupir,
por que não tem recorrido ao
Dr. Guyon ou Paul Bensande,
que só fallando pessoalmente
poderia comprehender isto.
Estimo que o Papa se coteja
alimentando. tão bem, isso
e' signal que o estomago
suporta essa alimentação,
e deve fortalecer o Papa!
Quanto eu desejava estar

ahi para lhe ir fazer com ^{ambição} confiança
é porém impossível, felicemente
as Bensandes tem a parecido.
Eu pela parte que me toca agradeço
o seu presente de guarda-chuva,
mas custa-me ^{que} se ninguém
modasse comigo.

Sempre que Encontro o José P.^a
Papaço me pergunta pelo Papa!
Estou ansiosa pelas notícias do
Funchal, Deus queira que sejam
melhores, do que as dos últimos
2 vapores.

A Revue veio agora da nova
assignatura.

Envio mil saudades para o
Papa e p.^a o Tio Eugénio, e um
apertado abraço ao Papa como
sua affectuosa e dedicada
filha cunhada.